

## **Politique sur la protection des renseignements personnels**

Que devez-vous savoir? La présente politique sur la protection des renseignements personnels établit les règles sur la façon de gérer vos renseignements personnels (le cas échéant) et elle explique les raisons pour lesquelles nous pourrions recueillir vos renseignements, ce que nous en faisons et le moment où nous les détruisons.

Pour faciliter la compréhension de la politique, nous vous en présentons un résumé. Le résumé donne uniquement un aperçu de la politique, il ne décrit pas l'ensemble des règles. L'ensemble des règles officiel prévaut toujours et il a force obligatoire. Par exemple, si vous estimez qu'il y a un problème, nous allons consulter l'ensemble complet des règles, non pas le présent résumé — l'ensemble complet des règles se trouve sous le résumé. Si nous mettons nos règles à jour, elles seront publiées ici, et si vous avez des questions, vous pouvez communiquer avec nous par courriel à l'adresse suivante : [contact@advancingwomeninbusiness.com](mailto:contact@advancingwomeninbusiness.com).

Le présent site Web peut contenir des liens à d'autres sites Web. Comme nous ne concevons pas ces sites Web, nous n'avons aucun contrôle sur ce qui s'y passe et ne pouvons être tenus responsables en cas de problème. Nous vous conseillons de lire également leurs politiques sur la protection des renseignements personnels.

Nous recueillons les informations que vous nous communiquez lorsque vous commentez les pages traitant des piliers. Nous pouvons utiliser ces informations pour répondre à vos questions, donner suite à vos plaintes ou vous donner des renseignements.

Nous recueillons également les informations que vous téléversez sur notre site Web. Nous utilisons les renseignements à votre sujet pour améliorer notre programme ou notre site Web, ou encore pour faire des recherches.

Comme votre expérience est utile, nous vous poserons également des questions sur celle-ci pendant votre visite de notre site Web ou après votre visite. Nous voulons savoir si notre site Web vous est profitable ou si nous devons y apporter des modifications. Vous n'êtes pas obligé de répondre à nos questions si vous ne le souhaitez pas.

Vos renseignements personnels seront conservés sur des serveurs sécurisés qui appartiennent à Accenture et qui demeureront sécurisés en tout temps.

Vous pouvez toujours communiquer avec nous pour connaître les renseignements que nous avons à votre sujet en nous écrivant à l'adresse suivante : [contact@advancingwomeninbusiness.com](mailto:contact@advancingwomeninbusiness.com).

## **Politique complète sur la protection de vos renseignements personnels**

### **Vos renseignements personnels**

Le Conseil canado-américain pour l'avancement des femmes entrepreneures et chefs d'entreprise est géré et dirigé par le Conseil lui-même. Vous pouvez en apprendre davantage sur nous en consultant notre site Web.

L'objectif du Conseil canado-américain pour l'avancement des femmes entrepreneures et chefs d'entreprise (« le Conseil ») est de compiler des renseignements qui favoriseront l'avancement des femmes dans le secteur des affaires. La présente politique (combinée aux Conditions d'utilisation du Conseil canado-américain pour l'avancement des femmes entrepreneures et chefs d'entreprise) explique comment nous traiterons et protégerons les renseignements personnels que nous pourrions vous demander ou recueillir à votre sujet au moyen du présent site pour les besoins décrits ci-dessus. En utilisant notre site, vous consentez à ce que nous utilisions vos données comme il est décrit dans la présente politique.

Ce site contient parfois des liens aux sites de notre réseau de partenaires et à d'autres sites. Si vous

suivez le lien à l'un de ces sites, veuillez noter que ces derniers ont leur propre politique sur la protection des renseignements personnels. Veuillez donc les consulter avant de transmettre des données personnelles par l'entremise de ces sites. Toute modification ultérieure de notre politique sur la protection des renseignements personnels sera affichée sur cette page. Si vous avez des questions pendant la visite du site ou après, veuillez communiquer avec nous à l'adresse suivante : [contact@advancingwomeninbusiness.com](mailto:contact@advancingwomeninbusiness.com).

### **Quels renseignements recueillons-nous?**

Nous recueillons des renseignements à votre sujet de deux façons : (1) directement (par exemple, lorsque vous faites un commentaire sur notre site Web) et (2) indirectement (par exemple, au moyen de la technologie de notre site).

Nous pourrions recueillir et traiter les renseignements suivants :

- L'information que vous fournissez en utilisant le site Web, les documents du Conseil, l'information des sondages et les réponses à ceux-ci. Cela inclut les commentaires que vous laissez sur les pages traitant des piliers.
- Les pages qui recueillent ce type d'information peuvent vous donner plus de détails sur les raisons pour lesquelles vos données sont nécessaires et comment elles seront utilisées. Il vous appartient entièrement de décider si vous voulez les communiquer.
- L'information que vous nous transmettez lorsque vous communiquez avec nous ou nous faites parvenir des commentaires. Nous pourrions tenir un dossier de cette correspondance.
- Les publications, commentaires ou d'autres contenus que vous téléversez ou affichez sur ce site.
- Les détails sur vos visites sur notre site et les ressources que vous consultez (y compris, sans toutefois s'y limiter, les données relatives au trafic, les données sur l'emplacement, le blogue et les autres données de communication). Veuillez consulter la section sur les témoins (cookies) ci-dessous pour obtenir de plus amples renseignements.

Lorsque ces renseignements vous concernent ou vous identifient, nous les traitons comme des « données personnelles ».

### **Comment utilisons-nous les renseignements recueillis sur ce site?**

Nous utilisons les données personnelles pour le Conseil, notamment :

- Pour fournir les renseignements, produits ou services que vous nous demandez;
- Pour vous permettre d'accéder à des fonctionnalités interactives du Conseil lorsque vous choisissez d'y accéder;
- Pour s'assurer que le contenu du Conseil est présenté de la façon la plus efficace pour vous et votre appareil;
- Pour surveiller votre utilisation du site du Conseil et créer des rapports globaux sur cette utilisation;
- Pour toutes autres fins qui vous seront décrites lorsque les renseignements seront recueillis ou qui sont évidentes pour vous.

Nous analysons votre adresse IP et les renseignements relatifs à votre navigateur pour déterminer les fonctions les plus efficaces de notre site, nous aider à trouver des moyens de l'améliorer et déterminer comment nous pouvons l'adapter pour le rendre plus efficace. Veuillez consulter la section sur les témoins (cookies) pour obtenir de plus amples renseignements.

### **Communiquons-nous vos données personnelles à des tiers?**

Généralement, nous ne communiquons les données personnelles qu'à nos fournisseurs de services contractuels et à nos conseillers. Lorsque c'est le cas, ces derniers sont tenus d'agir conformément aux instructions que nous leur donnons et de respecter les exigences de la loi sur

la protection des données pour assurer la sécurité de l'information. Toutefois, dans d'autres circonstances, nous devons partager ou divulguer les renseignements personnels que vous fournissez à d'autres tiers dans un but précis, par exemple :

- Nous pourrions avoir besoin de communiquer vos données personnelles à d'autres tiers, comme nos partenaires, mais vous en serez toujours informé lorsque nous le ferons.
- Nous pourrions devoir divulguer ou communiquer vos données personnelles pour nous conformer à des obligations juridiques ou pour appliquer nos conditions d'utilisation; ou encore pour protéger nos droits, notre propriété intellectuelle et notre sécurité.

Lorsque nous sommes tenus de divulguer vos données personnelles, nous le faisons conformément à nos obligations juridiques.

### **Qu'en est-il des données personnelles sensibles?**

Nous ne cherchons généralement pas à recueillir des données personnelles sensibles par l'entremise de ce site. Si vous choisissez de nous communiquer des données personnelles sensibles sans qu'on vous le demande, vous consentez à ce qu'on les utilise, conformément aux lois applicables décrites dans la présente politique. Le terme « données personnelles sensibles » désigne diverses catégories de données personnelles définies par les lois sur la protection des renseignements personnels américaines, canadiennes et autres comme des informations qui exigent un traitement spécial, y compris, dans certaines circonstances, la nécessité d'obtenir le consentement explicite de les utiliser. Ces informations peuvent inclure les numéros d'identité personnels, l'origine raciale ou ethnique, les opinions politiques, les croyances religieuses, philosophiques ou d'autres croyances similaires, l'adhésion à une organisation syndicale ou à une association professionnelle ou commerciale, les problèmes de santé physique ou mentale, les données biométriques ou génétiques, l'orientation sexuelle ou les dossiers criminels (y compris des renseignements sur de possibles activités criminelles).

### **Qu'en est-il de la sécurité des données?**

Nous prenons les mesures nécessaires pour assurer la sécurité des données personnelles recueillies par l'entremise de notre site. Mais vous devez comprendre que la nature ouverte d'Internet fait en sorte que l'information et les données personnelles peuvent circuler sur des réseaux connectés à nos systèmes qui ne sont pas munis de mesures de sécurité et qui peuvent être accessibles et utilisés par des personnes autres que celles à qui les données sont destinées.

Notre site peut parfois contenir des liens aux sites de notre réseau de partenaires, de nos annonceurs et de nos sociétés affiliées. Si vous suivez le lien à l'un de ces sites, veuillez noter que ces derniers ont leur propre politique sur la protection des renseignements personnels et que nous n'assumons aucune responsabilité pour ces politiques ou sites. Veuillez donc consulter ces politiques avant de transmettre des données personnelles à ces sites.

### **Où vos données personnelles sont-elles traitées?**

En tant qu'organisme international, les données personnelles que nous recueillons peuvent être transférées partout dans le monde et à nos **fournisseurs de services à l'étranger**. En nous communiquant vos informations, vous consentez à ce que nous les partagions par l'entremise du groupe des entreprises du Conseil, au besoin.

### **Vos droits**

Vous avez le droit de savoir si nous conservons des données personnelles à votre sujet et, le cas échéant, d'y avoir accès et d'exiger qu'elles soient corrigées si elles sont inexactes. Veuillez communiquer avec nous si :

- vous avez une question générale au sujet de la façon dont nous protégeons la confidentialité de vos données personnelles;
- vous souhaitez exercer vos droits en matière de protection des données (c.-à-d. obtenir une copie des données personnelles vous concernant que nous conservons);
- vous souhaitez faire une plainte au sujet de l'utilisation de vos données par le Conseil;
- vous voulez changer les permissions que vous avez accordées à notre site Web;
- souhaitez obtenir des renseignements d'ordre général au sujet du Conseil.

## **Témoins (cookies)**

### **Que sont les témoins?**

Le site Web du Conseil utilise des témoins, y compris des témoins Flash. Les témoins sont des fichiers contenant une petite quantité d'informations qui sont téléchargés sur votre ordinateur ou appareil mobile lorsque vous visitez un site. Les témoins sont ensuite renvoyés au site initial lors de chaque visite subséquente ou à un autre site qui reconnaît les témoins. Les témoins sont utiles parce qu'ils permettent au site de reconnaître l'appareil de l'utilisateur. Vous trouverez de plus amples renseignements sur les témoins aux adresses suivantes : [www.allaboutcookies.org](http://www.allaboutcookies.org) et [www.youronlinechoices.eu](http://www.youronlinechoices.eu). Pour voir une vidéo sur les témoins, visitez <https://www.youtube.com/watch?v=TBR-xtJVq7E>.

Les témoins permettent de faire différentes choses, comme parcourir les pages efficacement, retenir vos préférences et améliorer de façon générale l'expérience de l'utilisateur. Ils peuvent également contribuer à faire en sorte que les publicités que vous voyez en ligne correspondent davantage à vous et à vos intérêts.

### **Et si je ne veux pas de témoins?**

Lorsque vous utilisez notre site, vous acceptez que nous puissions placer des témoins sur votre appareil, comme il est expliqué ci-dessus. Si vous voulez supprimer les témoins de votre appareil, vous pouvez le faire en utilisant les options de votre navigateur. Si vous voulez empêcher que l'on place de futurs témoins sur votre appareil, vous pouvez modifier les paramètres de votre navigateur.

N'oubliez pas que le fait de supprimer et de bloquer les témoins aura une incidence sur votre expérience en tant qu'utilisateur, car certaines parties du site pourraient ne plus fonctionner. À moins que vous n'ayez réglé les paramètres de votre navigateur pour bloquer les témoins, notre système en placera dès que vous visiterez notre site, même si vous les avez supprimés auparavant.

En désactivant les témoins, vous empêchez également les pixels espions de surveiller votre activité sur notre site. Les pixels espions considéreront votre visite comme une visite anonyme et vos renseignements uniques ne seront pas enregistrés.

### **Quels types de témoins le site utilise-t-il?**

Les types de témoins suivants peuvent être utilisés :

**Témoins strictement nécessaires** — fichiers essentiels pour vous permettre de parcourir le site et d'utiliser ses fonctions, comme accéder à des sections sécurisées du site. Sans ces témoins, les services que vous avez demandés ne peuvent être fournis.

**Témoins pour mesurer la performance** — fichiers qui recueillent de l'information sur la façon dont vous utilisez le site, par exemple, les pages que vous avez consultées le plus souvent et les messages d'erreur qui s'affichent lorsque vous les consultez. Ces témoins ne recueillent pas d'informations permettant d'identifier un utilisateur. Toutes les informations recueillies par ces

fichiers sont anonymes et ne servent qu'à améliorer le fonctionnement du site.

La présente politique sur la protection des renseignements personnels est en vigueur en date du 15 décembre 2017.